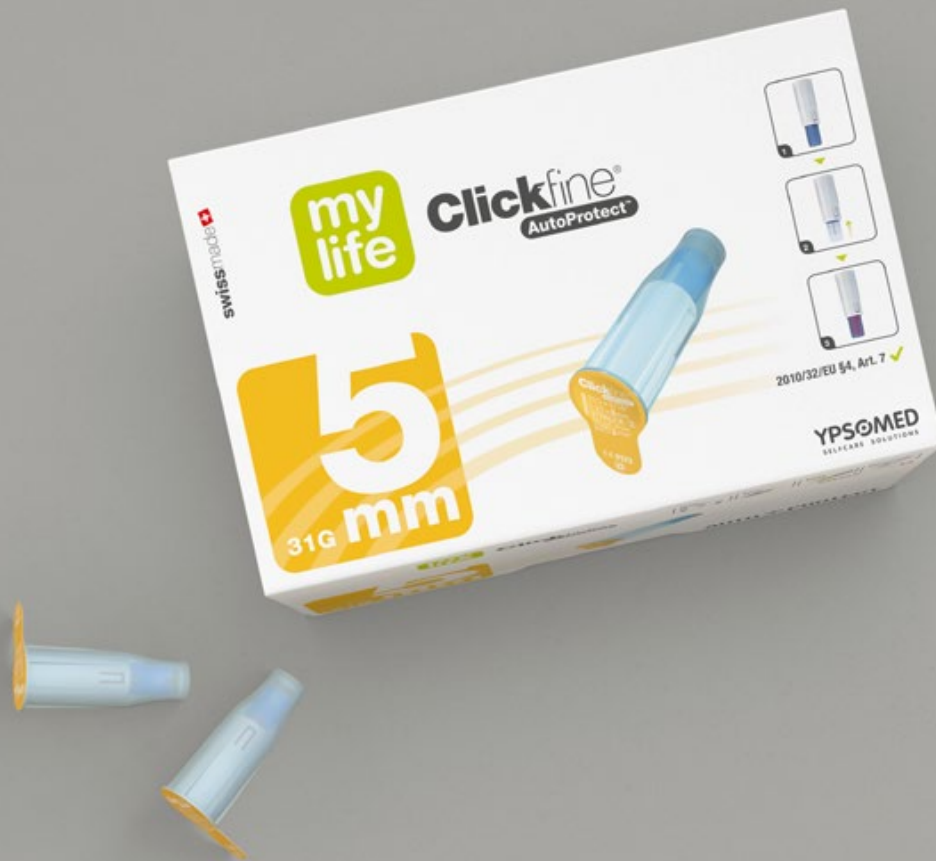




Clickfine®  
AutoProtect™

# Enjoy prevention.



swissmade 

## mylife™ Clickfine® AutoProtect™ – neula, joka pistää vain silloin kun sen pitää.

- Innovatiivinen lukitusmekanismi neulanpistosten aiheuttamia vahinkoja vastaan
- Täyttää direktiivin 2010/32/EU 4. pykälän 7. artiklan vaatimukset<sup>1</sup>
- Turvallisempi, sinisellä suojatulpalla suojattu kanyyli
- Eriytynen silikonipintakäsittely takaa mahdollisimman kivuttoman injektion
- Sopii kaikkiin suosituimpiin injektioikäniin<sup>2</sup>, saatavat pituudet 5 mm ja 8 mm

**AUTO  PROTECT**



More freedom. More confidence. With mylife™.

**YPSOMED**  
SELF CARE SOLUTIONS



## Välitämme turvallisuudestasi

Innovatiivisen ja patentoidun lukitusjärjestelmänsä avulla mylife™ Clickfine® AutoProtect™ vähentää merkittävästi neulanpistojen aiheuttamien vahinkojen riskiä ja täyttää täten direktiivin 2010/32/EU 4. pykälän 7. artiklan vaatimukset<sup>1</sup>. mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneulan suojausmekanismi:

- täysin integroitu neulan suojausmekanismi
- lukittuu automaattisesti välittömästi injektioon jälkeen
- punainen lukituksen ilmaisin ilmaisee selvästi lukittumisen
- näkyvä kanyylin kärki helpottaa esikäsitteilyä
- lukko suojaa neulan pysyvästi estäen siten toistuvan käytön

### 2010/32/EU 4. pykälän 7. artikla ✓

Täyttää direktiivin 2010/32/EU 4. pykälän 7. artiklan (10. toukokuuta 2010) vaatimukset – terävien instrumenttien aiheuttamien tapaturmien ehkäiseminen terveydenhuoltoalalla



Awarded 2009 by  
the Chicago Athenaeum:  
Museum of Architecture  
and Design



## Ensiluokkaiset laatuominaisuudet

Koe luotettavaa mukavuutta



Easy Glide

Eriytynen silikonikäsitelty pinta ja kiinnittyvä silikoni kanyylissä takaavat vakaat liukuominaisuudet ja siten hellävaraisen pistoksen.



Easy Flux

Huippulaatuinen kanyyli ohutseinämäteknologialla helpottaa ja nopeuttaa lääkkeen virtausta suuremman sisähalkaisijan ansiosta.



## Näin se toimii

Luotettavan turvallinen ja yksinkertainen



mylife™ Clickfine® AutoProtect™ suojatulpalla



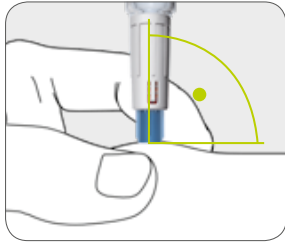
Ennen injektiota: kanyyli on suojattu suojaohjauksella



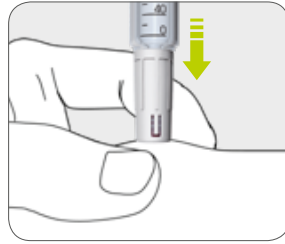
Injektion aikana: suojaohjauksella vapauttaa neulan



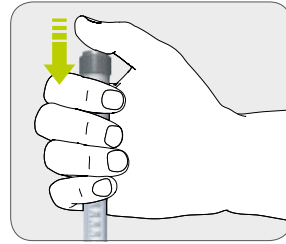
Injektion jälkeen: automaattinen lukitus ja punainen lukituksen ilmaisin



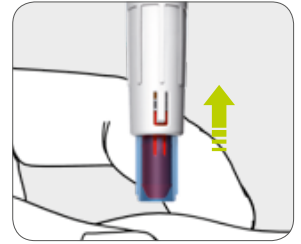
Aseta injektiokynä 90°:n kulmassa haluamaasi pistospaikkaan. Pidä injektiokynä pystysuorassa.



Paina injektiokynää hieman, kunnes sininen suojarahylsy ei enää ole näkyvissä.



Paina sitten annostelupainiketta ja injektoi hitaasti. (Laske hitaasti 10) ennen kynäneulan poistamista rasvakudoksesta.



Poista injektiokynä. Sininen suojarahylsy lukittuu automaattisesti ja punainen lukituksen ilmaisin tulee näkyviin.



Lue käyttöohje



## Valitse tarvitsemasi neulan pituus potilaillesi

Neulojen eri pituudet erottuvat selkeällä värikoodilla

**mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneula on saatavana kahtena pituutena: 5 mm ja 8 mm.**

5 mm:n neulaa voidaan käyttää ilman ihopoimun muodostamista, mikä vähentää neulanpiston riskiä hoitohenkilökunnalla injektion aikana.<sup>3</sup>



5 mm, 31G / 0,25 mm



8 mm, 29G / 0,33 mm



## Universal click®

mylife™ Clickfine® AutoProtect™ sopii kaikkiin suosituimpiin injektiokyniin

mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneulat on testattu standardin ISO 11608-2:2012 mukaisesti. Ne ovat täysin toimivia ja turvallisempia, kun niitä käytetään mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneularasiassa lueteltujen injektiokynien kanssa. Jos olet epävarma, ota yhteyttä injektiokynän valmistajaan. Noudata injektiokynäsi käyttöohjeita ennen mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneulan käyttämistä.



<sup>1</sup> Neuvoston direktiivi 2010/32/EU – terävien instrumenttien aiheuttamien tapaturmien ehkäiseminen sairaaloissa ja terveydenhuoltoalalla.

<sup>2</sup> Katso luettelo yhteensopivista kynistä mylife™ Clickfine® AutoProtect™ -kynäneularasiassa tai Internet-osoitteessa [www.mylife-diabetescare.com](http://www.mylife-diabetescare.com).

<sup>3</sup> K. Strauss and WISE Consensus Group: WISE recommendations to ensure the safety of injections in diabetes. Diabetes & Metabolism. 2012, 38, S2–S8, Supplement 1.

More **freedom.**  
More **confidence.**  
With **mylife™.**



Infuusiomenetelmät



Verensokerimittarit



Hoidon hallinta



Kynäneulat

Ypsomedin mylife™ Diabetescare on laaja diabeetikoille kehitetty tuote- ja palveluohjelma. Se tarjoaa kaiken mitä tarvitaan helppoon, huomaamattomaan ja luotettavaan itsehoitoon. mylife™ Diabetescare'n ansiosta itsehoito on itsestäänselvyys.